

Forfatter: Worm, Jacob

Titel: Udrag fra . - [1968]

Citation: Worm, Jacob: ". - [1968]", i Worm, Jacob: . - [1968], udg. af ERIK SØNDERHOLM , [1968]-1994, s. 519. Onlineudgave fra Arkiv for Dansk Litteratur: <https://tekster.kb.dk/catalog/adl-texts-worm01val-shoot-idm140677714431984/facsimile.pdf> (tilgået 02. maj 2024)

Anvendt udgave: . - [1968]

R	Nks. 355,2°	II	p.	235	T ³	Nks. 999,8°	p.	164
					T ⁴	Nks. 829,4°	p.	72r
S	Nid. 549,8°		p.	117	T ³	Århus 331,4°	p.	188
					T ⁴	Hertel, II	p.	494
T ¹	Ulld. 447,4°		p.	397				
T ²	Oslo U. B. 611,4°		p.	414	U	Oslo U. B. 624,4°	p.	139

320. *Tekstgrundlag: Rostg. 237,4° p. 106r. - Overskrift: Til Gyldenløve H²⁻⁴ J K² P²⁻⁶ T²⁻⁴ Ejusdem til Gyldenløv R Til Hands Excellence Gyldenløv I¹⁻² Q¹ Til Hans H. Excellentz Gyldenløv B Til Hans Høyb: Exell. Hr. Guldnløve N P²⁻⁴ Til Hands Høye Excellence Gyldenløve G² IP^{1,7,8} L M^{1,3} O^{2,3} S Den anden Supplication til Hans Høye Excellen. Gyldenløve D² Mag. Jacob Worms (= D²) Anden Supplique till Guldnløve D²⁻³ 3. Supplicatz til Gyldenløve A Supplicatz (Supplique M²) Til hans Høye Excellents H¹ (= M²) Gyldenløf K² M² Supplication til Gyldenløve C Worms Supplique til H² Excellence Gyldenløv I³ Jacob Worms Supplication til Gyldenløve T² En anden Supplique til Gyldenløf U J. Worms Supplique i Fængslet til Kongens Søn Gyldenløve T³ Ad Ulde-ricum Fridericum Gyldenløv E F¹⁻² Endnu til samme Herre G¹ Een Ditto Til Hans Excellence Hr. Gylden-Løve G²⁻⁴ Ditto til Gyldenløv F² T³ ingen titel P² - *Digtet: 1* Højbaarne] B-U Højbaarne A 2 bjerge] Triner M²⁻³ trine M² 3 saa] nu H¹ I fra] paa U 4 Paa . . til] Med døden truis ieg Ved U 5-8 ombyttet med 9-12 D 6 frels] frie S 7 nu er tildømt] nu til er dømt S 8 maatte] torde I 9-10] ÷ J 9 søde] hierte D²⁻³ 11 talⁿ] dog U hoos] veed I³ M²⁻³ 12 jo] saa E F G¹⁻⁴ horer] B-U ynder A 13-40] ÷ H² 13 fromme] søde K L naadens] Nordens H¹ * 14 Og . . see] For mine sukke see need T see] og see N til] ÷ L -død]-døde L 15 varter] raaber T * ved] for E H¹ paa S hos T U hos] for H-K 16 os] mig L Naades] Nordens H¹ * 18 er . . baade] er min Velfart, og min baade R 19-20 mangler, erstattet af 11-12 J 19 dend] en D¹ F G^{1,3} H^{2,7} K¹ M N S T²⁻⁶ U tjener] triner O 20 For . . mood] Herr Gyldenløv imod H For alle Gyldenløv K mood] mild B elsker Kongen] kongen elsker F 22 slet] B D-J K²-U ret K¹ plat C selv A 24 dødsens] Vredens U * blusse] blæse B blæse/ blusse D¹ * 25 trods] om H I taler] tør tal(e) T 27 Giv . . fred] Giv mig mit liv, mit Gods, giv ære, giv mig fred T¹⁻⁴ og giv] liv og E M²⁻³ giv mig T 29-30] ÷ J 29-40] ÷ S 29 ære] fare R fred] got D¹⁻² G¹⁻⁴ H-K M N T²⁻⁶ kald D² * 30 Du . . op] Du kand(st) mig drage op D²⁻³ E H I K L N R Du kand(st) mig drage ud D¹ F G Du kand vel drage mig op M ulykkes] ulykkens D²⁻³ F-H I K L M²⁻³ N-P T U fælde] Helde G²⁻⁴ M²⁻³ P² T^{1,4}*

321. 31 frelse] hielpo H¹ 32 som en martyr] sandheds Martyr F-O Jesu Tiener P-U Sandheds Martyr > m. sa. hd. Jesu Tiener T² mig] ieg L døden]

Sværdet *F* $G^{2,5}$ *H-J* *L-N* $T^{5,6}$ 33 landsens] Naad(s)ens *H-J* $T^{5,6}$ 34 øjne] spire *O*² spir dog *C* O^2 ydmygst i] i ydmygst *B-H* $P^{1,2}$ *J* *K*¹ *M* *N* $O^{2,3}$ $P^{2,3}$ *R* *T* *U* * 37 at end *E* *K* at du vilt] du mig vil *T* du vilt mig *F* *G* 38 Gid himlens kraftig aamd] *E* *F* Gid Himmlens Kraftighed *D* *G* - *N* $T^{5,6}$ Guds himmelkraftig Aamd *A-C* *O* *P* *R* Guds himmel kraftelig *U* Guds hvile-kraftig Aamd $T^{1,4}$ Gid Himlens Kraftighed > *m. sa. h.* Gid Himlens kraftig Aamd T^3 39-40] ÷ *møn erstattet af* 31-32 *J* 40 mia] og *H*² o] Herr *D* *G* - *I* *K* $M^{1,2}$ P^1 $T^{5,6}$ Gyldenlev, forbliv] Gyldenløve bliv *E* *F*

42. Til Doctor Thomas Kingo

Signaturfortegnelse:

A Thott 1525,4^o p. 26 C K. Brabe D II, 239 p. 5

B Thott 746,2^o p. 94r

322. *Tekstgrundlag: Thott 1525,4^o, p. 26. - Overskrift mangler i C 2 Hiert-* Siælle- *C* 4 fradømb] *C* fordømt *A* *B* børn] brød *C* 8 nedtraad] *B* *C* er traad *A* 11 affældet] og falden *C* 14 u-vens] Utroes *B* Smedde-] skielde *C* 22 Stem . . Harpe] Stem dine ord som paa prophetens Harpe *C* 27 Jachim] Jachim *C* Joachim *B* Boas] Bus *B*

43. Til Frue Sidsel Grubbe

Signaturfortegnelse:

A¹ Gks. 2404,4^o p. 63 H Berg. Mu. 84,8^o p. 81

A² Add. 248,4^o p. 27

A³ Nks. 4493,4^o p. 28 I¹ Thott 1523,4^o p. 663

I² Thott 1528,4^o p. 23

B Coll. 538,4^o, I p. 230

J¹ Thott 1529,4^o, IX p. 51

C Oslo U. B. 215,2^o p. 122 J² Nord. 1170 p. 104

D Kall 395,4^o p. 123 K Uld. 447,4^o p. 402

E Gks. 2408,4^o p. 225

L¹ Add. 113,8^o p. 167

F Add. 249,4^o p. 145 L² Nks. 355,2^o, III p. 122

G¹ Add. 483,4^o p. 117

M¹ Nks. 405,2^o p. 510

G² Coll. 516,4^o p. 203 M² Nid. 549,8^o p. 115